



**BORD LI JIRREGOLA L-KERA**  
**Maġistrat Dr. Charmaine Galea B.A. LL.D.**

**Illum 15 ta' Ottubru 2024**

**Rikors Numru 47/2024**

**Clayton Balzan**

**Vs**

**Lydon Laudi**

Il-Bord,

Ra r-Rikors Ĝuramentat ta' **Clayton Balzan** ippreżentat fl-1 ta' Frar 2024 ai termini tal-artikolu 167 tal-Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta li permezz tiegħu gie premess u ntalab is-segwenti:

1. Illi l-esponent huwa l-proprietarju tal-garaxx bin-numru uffiċjali Sebghin (70), sitwit f'livell Semi-Basement, f'St Anthony Street, il-Fgura (Kopja tal-Kuntratt tal-Akkwist qed tiġi annessa u mmarkata bħala 'DOK.A');
2. Illi kien hemm żmien li l-intimat kien qiegħed jikri l-garaxx bin-numru uffiċjali Sebghin (70), sitwit f'livell Semi-Basement, f'St Anthony Street, il-Fgura mingħand l-esponent, lhiema kirja kienet sena sena;
3. Illi għal din il-kirja, l-listess intimat kien iħallas is-somma ta' Elfu Mitejn Ewro (€1,200) fis-sena u kienet titħallas b'sena l'quddiem;

4. Illi l-validità tal-perjodu miftiehem bejn il-kontendenti (minn l-1 ta' Settembru 2022 sal-1 ta' Settembru 2023) skadiet u għalhekk, l-esponent esprima r-rieda tiegħu li tali kirja tal-istess garaxx ma tiġġeddidx;
5. Illi minkejja li l-istess intimat gie avżat kemm-il darba li l-kirja tal-istess garaxx hija valida sal-1 ta' Settembru 2023, fejn saħansitra anke gie interpellat permezz ta' ittra (kopja tal-Ittra qed tīgi annessa u mmarkata bħala 'DOK.B'), l-istess intimat għażel li jibqa inadempjenti u għaldaqstant huwa baqa jokkupa l-istess garaxx mingħajr ebda titolu validu bil-Ligi, u għadu jagħmel hekk sal-ġurnata tal-lum;
6. Illi minkejja li l-esponenti interpella lill-intimat tramite Ittra Uffiċjali datata 18 ta' Ottubru 2023 (Kopja tal-Ittra Uffiċjali qed tīgi annessa u mmarkata bħala 'DOK.Č'), huwa xorta waħda baqa' inadempjenti;
7. Illi għalhekk, l-esponenti ma kellu ebda triq oħra għajjd li jintavola dawn il-proceduri odjerni.

*Għaldaqstant, l-esponenti bir-rispett qed jitlob lil dan l-Onorabbli Bord sabiex jogħġib:*

1. Prevja d-dispensa tas-smiegh ai termini tal-Artikolu 167 et seq tal-Kodiċi tal-Organizzjoni u Proċedura Ċivili;
2. Jikkundanna lill-intimat talli naqas milli jonora l-obbligi tiegħu b'dana illi jivvaka mill-istess Garaxx malli skaditlu l-kirja u čioé fl-1 ta' Settembru 2023;
3. Jikkundanna kif ukoll jordna lill-intimat sabiex jiżgħum bra mill-garaxx bin-numru uffiċjali Sebghin (70), sitwit f'livell Semi-Basement, f' St Anthony Street, il-Fgura fi żmien qasir u perentorju li jiġi hekk prefiss.

Ra illi dan ir-rikors gie appuntat għas-seduta tat-18 ta' Marzu 2024, għal liema seduta pero` ntalab differiment da pari tar-riktorrent;

Ra illi r-rikors ġie differit għad-9 ta' April 2024 f'liema seduta deher l-intimat assistit li talab li jingħata l-fakolta` li jippreżenta risposta stante li kellu eċċezzjonijiet validi x'jagħti;

Fl-istess seduta sema' s-sottomissjonijiet tad-difensuri tal-partijiet u peress li l-intimat issodisfa lill-Bord li kellu *prima facie* eċċezzjonijiet validi x'jagħti, ġie awtorizzat iressaq ir-risposta tiegħu;

Ra r-risposta tal-intimat ippreżentata fis-26 ta' April 2024 li permezz tagħha eċċepixxa s-segwenti:

1. Illi preliminarjament l-esponent jeċċepixxi illi stante li ma ġie ppreżentat ebda kuntratt ta' kera, dan il-Bord mhux kompetenti biex jiddeċiedi din il-kawża u dan hekk kif l-artikoli 1525 u 1531A tal-Kap 16 tal-ligijiet ta' Malta jindikaw car li kuntratt bil-miktub huwa meħtieġ ad validitatem sabiex tissussisti kirja ta' fond urban;
2. Illi subordinament u mingħajr preġudizzju l-azzjoni huwa waħda monka u dan hekk kif it-talbiet huma imsejsa ai termi tal-artikolu 167 tal-Kap 12 tal-ligijiet ta' Malta, azzjoni li l-Bord li jirregola l-Kera mhux kompetenti li jisma;
3. Illi subordinament u mingħajr preġudizzju l-esponenti jeċċepixxi li t-termini imsemmija fir-rikors promotur, partikolarment dawk f-paragrafu 4, m'humiex veritieri u jispetta lir-riorrent li jressaq prova tagħhom;
4. Illi l-intimat dejjem onora l-obbligi kollha assunti minnu u qatt ma kiser ebda obbligu u dan kif ser jiġi ppruvat tul it-trattazjoni tal-kawża;
5. Illi in vista taż-żewġ eċċezzjonijiet precedenti it-talbiet tar-riorrent għandhom jiġu miċħuda bħala infondati kemm fil-fatt kif ukoll fid-dritt;
6. Salv eċċezzjonijiet ulterjuri.

Ra illi fis-seduta tal-4 ta' Ĝunju 2024, l-intimat talab li l-ewwel żewġ eċċeazzjonijiet jiġu deċiżi u trattati qabel ma dan il-Bord jisma' l-provi dwar il-mertu;

Ra illi l-Bord laqa' t-talba u d-difensuri tal-partijiet trattaw l-listess eċċeazzjonijiet;

Ra l-atti u d-dokumenti kollha;

Ra li l-kawża thalliet għal-lum għal sentenza.

### Ikkunsidra:

Illi permezz tal-ewwel żewġ eċċeazzjonijiet, l-intimat qed jisħaq illi:

1. Il-Bord huwa inkompetenti *rationae materiae* stante li r-rikorrent ma ppreżenta ebda kuntratt ta' kera meta huwa tassattiv li kuntratt ta' kera jkun wieħed bil-miktub u li jkollu r-rekwiżiti kollha ai termini tal-artikolu 1531A tal-Kapitolu 16 tal-Ligijiet ta' Malta;
2. Illi l-azzjoni hija monka in kwantu saret ai termini tal-artikolu 167 tal-Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta, u čioe` azzjoni mhux fil-kompetenza ta' dan il-Bord.

Illi fir-rigward tat-tieni eċċeazzjoni il-Bord jirrileva illi l-proċeduri specjali sommarji quddiemu isiru ai termini tal-artikolu 16A tal-Kapitolu 69 tal-Ligijiet ta' Malta u mhux ai termini tal-artikolu 167 tal-Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta. Madanakollu, il-Bord huwa tal-fehma illi f'dan l-istadju, ladarba laqa' t-talba tal-intimat sabiex jippreżenta r-risposta tiegħu, it-tieni eċċeazzjoni illum hija sorvolata għaliex l-azzjoni m'ghadhiex iktar postulata ai termini tal-artikolu 167 tal-Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta.

Illi fir-rigward tal-ewwel eċċeazzjoni, l-intimat jisħaq illi dan il-Bord mhux kompetenti jisma' u jiddeċiedi t-talbiet tar-riktorrent stante li ma gie pprezentat ebda kuntratt ta' kera, liema kuntratt irid ikun konformi ma' dak dispost fl-artikoli 1525 u 1531A tal-Kapitolu 16 tal-Ligijiet ta' Malta biex ikun validu.

Illi fis-sentenza fl-ismijiet **Christopher Gatt vs Daniel Doneo** datata 28 ta' Marzu 2011, il-Qorti tal-Appell (Sede Inferjuri) saħqet illi f'kaz ta' materja dwar determinazzjoni ta' validita' ta' kuntratt ta' kera il-kompetenza kienet dik tal-Qorti Ċivili u mhux tal-Bord. Fil-fatt il-Qorti stqarret hekk:

*Il-Bord tal-Kera, bl-emendi li saru fl-2009 amplifikawlu l-poteri tieghu u akkordaw lil Bord poteri investigattivi u l-poteri fost oħra jn li jiddeciedi dwar kwistjonijiet kollha konnessi mal-kuntratt ta' kera. Pero din il-Qorti hi tal- fehma illi l-Bord tal-Kera xorta jibqa 'tribunal specjali b'poteri li jridu jintuzaw entro l-limiti ta' dak li tghid il-ligi. Kwistjonijiet li ma jaqghux entro l-provvedimenti tal-ligijiet li jirregolaw il-kiri rridu per forza jaqghu fil-kompetenza tal- Qrati Ordinarji.*

Il-fatt li f'dan il-kaz dak li qed jiġi attakkat hu kuntratt ta' kera, b'daqshekk ma jfissirx li l-Bord tal-Kera għandu l-kompetenza awtomatika li jismaghha hu.....**Ma hemm ebda artikolu tal-ligijiet tal-kera li jestendu l-poteri tal-Bord tal-Kera biex jiddeciedi fuq kwezit simili, liema kwezit għalhekk irid jiġi investigat mill-Qorti Ordinarja.**

Illi pero` fil-kawza odjerna, mhux qed jiġi attakkat il-kuntratt ta' kiri per se. Li qed jiġi kontestat huwa illi ma kien hemm l-ebda kuntratt, u cioe` li m'hemm l-ebda relazzjoni lokatizja bejn il-partijiet.

Illi fil-ġurisprudenza tagħna jingħad li "huwa car li .... fejn il-forma skritta hija rikjesta "ad validitatem", tali nuqqas ta' forma fl-istess skrittura ma jistax jiġi supplimentat b'xhieda jew mezzi oħra magħrufin fl-istess Kodici tal-Organizzjoni u tal-Procedura Civili". (ara Sentenza fl-ismijiet **Deidre Cachia -vs- Gaba Diamonds Company Limited** deciza mill-Prim Awla tal-Qorti Civili tat-8 ta' Novembru 2000). Dan it-tagħlim ġie ribadit fis-sentenza **Giuseppina Vella - vs- William Carroll** deciza fit-12 ta' Ĝunju 1944 mill-Qorti ta' l-Appell Inferjuri fejn intqal illi "meta il-ligi trid dik il-formalita' taht piena ta' nullita', dik il-formalita' għandha tigi osservata ..... meta dik l-iskrittura għandha isservi "ad validitatem", ikun mehtieg, taht piena ta' nullita', illi jkun osservati l-formalitajiet stabbiliti mil-ligi" (XXXII.i. 686).

Illi l-Bord jinnota li ebda parti ma talbet li tressaq xi prova dwar l-ewwel ecċeżżjoni iżda d-difensuri tal-partijiet infurmaw lill-Bord li jistgħu jgħaddu għat-trattazzjoni tal-istess. B'hekk dan il-Bord m'għandux

prova dwar x'seta' gie diskuss bejn il-partijiet jew x'kienet l-intenzjoni tal-partijiet fir-rigward tal-garaxx in kwistjoni. Illi pero`, iktar minn hekk, il-Bord jirrileva illi jekk il-legislatur iddispona li jekk kuntratt ta' kirja bil-miktub ikollu xi wieħed mir-rekwiżiti elenktati f'artikolu 1531A tal-Kapitolu 16 nieqes, l-istess kuntratt ikun null. *Multo magis* allura huwa null kwalunkwe ftehim li seta' kien hemm bejn il-partijiet jekk dak li ftehmu ma ġiex imniżżeġ bil-kitba.

Illi f'dan il-vojt absolut ta' provi, il-Bord ma jsib li għandu ebda triq oħra ħlief li, mingħajr ebda preġudizzju għal kwalunkwe azzjoni oħra li tista' tkun disponibbli għar-riorrent, jilqa' l-ewwel ecċeazzjoni tal-intimat u jiddikjara ruħu mhux kompetenti li jisma' u jiddeċiedi t-talbiet tar-riorrent stante li l-Bord iqis li l-kwistjonijiet li jista' jkun hemm bejn il-partijiet ma humiex derivanti minn kirja ai termini tal-ligi.

## DECIDE

Għal dawn il-motivi dan il-Bord, filwaqt li jastjeni milli jieħu konjizzjoni ulterjuri tat-tieni ecċeazzjoni stante li din giet eżawrita fil-mori, qiegħed jilqa' l-ewwel ecċeazzjoni tal-intimat u jiddikjara ruħu inkompetenti biex jisma' u jiddeċiedi l-kawza odjerna.

Bl-ispejjeż kontra r-riorrent.

---

**Dr. Charmaine Galea  
Maġistrat**

---

**Antonella Cassar  
Deputat Registratur**